

## Ознакомьтесь со ВСЕМИ своими льготами



### В центре внимания: Социальные потребности, связанные со здоровьем

Руководство программы CareOregon считает, что медицинское обслуживание должно учитывать ваши уникальные потребности в здоровье, от питания до доступа к жилью и не только. Начиная с марта 2024 года и в дальнейшем в течение 2025 года, правомочные участники программы смогут получить бесплатные льготы для удовлетворения своих социальных потребностей, связанных со здоровьем (HSRN):



#### Приборы для регулировки климата на основании медицинских потребностей

*Доступно в марте 2024 года*

##### Примеры:

- Кондиционеры/обогреватели воздуха
- Устройства для фильтрации воздуха



#### Жилищные услуги

*Доступно в ноябре 2024 года\**

##### Примеры:

- Помощь в получении жилья и жилищной системе
- Услуги, помогающие сохранить коммунальные услуги



#### Услуги по питанию

*Доступно в январе 2025 года\**

##### Примеры:

- Индивидуальное питание в соответствии с медицинскими потребностями
- Фрукты и овощи по предписанию врача

\* Даты могут быть изменены в соответствии с рекомендациями управления ОНА.

## Имею ли я на это право?

Пособие HRSN доступно участникам, у которых есть право, основанное на переходном этапе жизни и медицинской потребности. К переходным этапам жизни могут относиться такие события, как вовлечение в систему социального обеспечения детей, риск оказаться бездомным или освобождение из тюрьмы. Медицинская потребность может включать в себя беременность, сложное физическое заболевание или неоднократное обращение в кризисные службы.

Для того, чтобы узнать о наличии у вас права, позвоните в отдел обслуживания клиентов программы CareOregon по тел. **800-224-4840** или **TTY 711**, или отправьте нам защищенное сообщение на адрес [careoregon.org/portal](https://careoregon.org/portal)  
[careoregon.org](https://careoregon.org)



# Узнайте о программе CareOregon

**У вас есть льготы на социальные нужды, связанные со здоровьем, посредством программы CareOregon.**

Узнайте о нас более подробно здесь.

Когда речь идет о программе Medicaid в штате Орегон, вы можете услышать несколько различных названий или аббревиатур применительно к ней. Это происходит потому, что в процесс организации необходимого вам обслуживания, которое вы заслуживаете, вовлечено множество различных организаций. Как же разобраться во всем этом?

## Полезным будет представить программу Medicaid в штате Орегон в виде пирамиды.

**Управление здравоохранения штата Орегон (Oregon Health Authority, ОНА)** курирует реализацию программы Medicaid на территории всего штата Орегон, и эта программа носит название Oregon Health Plan (ОНР).

**Организация Health Share of Oregon (HSO)** является так называемой организацией координированного обслуживания (ССО). Организация Health Share of Oregon является подотчетным управлению ОНА органом, призванным обслуживать участников программы ОНР, проживающих на территории трех округов.

**Организация CareOregon** является одним из нескольких поставщиков страхового обеспечения на территории трех округов, который помогает организации Health Share ССО предоставлять обслуживание. Мы также помогаем в координации медицинских пособий и обслуживания для наших участников.

**Ваш основной поставщик услуг (PCP)** может быть врачом, практикующей медсестрой, помощником врача или натуропатом. Этот специалист координирует ваше медицинское обслуживание с организацией CareOregon и другими участниками медицинской команды, например, стоматологами, поставщиками психиатрических услуг, фармацевтами и др.



Oregon Health Authority



health share  
Health Share of Oregon



CareOregon



**Организация CareOregon предоставляет такие услуги для членов программы Medicaid (ОНР), как:**

- ▶ Медицинское обслуживание
- ▶ Психическое здоровье
- ▶ Лечение зависимости от психоактивных веществ
- ▶ Стоматологический уход
- ▶ Программа Medicare в рамках программы CareOregon Advantage
- ▶ Хосписная и паллиативная помощь, предоставляемая организацией Housecall Providers

**Кроме того, вы сможете воспользоваться такими важными услугами, как:**

- ▶ Координация ухода
- ▶ Аптека
- ▶ Услуги пренатального ухода и ухода за младенцами;
- ▶ Транспортные услуги
- ▶ Услуги устных переводчиков
- ▶ Неотложная и срочная помощь

Вы можете получить этот документ на других языках, набранный крупным шрифтом, шрифтом брайля или в предпочитаемом вами формате. Вы также можете запросить услуги переводчика. Эта помощь предоставляется бесплатно. Позвоните по тел. 800-224-4840 или для лиц с нарушениями слуха ТTY 711. Мы принимаем звонки по линии трансляционной связи.

[careoregon.org](http://careoregon.org)



health share  
Health Share of Oregon



CareOregon